

# Püspöki Imre jutalomjátéka.

DEBRECZENI

Idénybérlet 70. szám.

Páros



VÁROSI SZÍNHÁZ.

IV. Kisbérlet 10. szám.

Páros

Hétfőn, 1889. december hó 16-án,  
Püspöki Imre jutalomjátékául adatik:

# MÁRTON APÓ A TARGONCZÁS ÉS A JOGÁSZOK.

Énekes színmű 3 felvonásban. Irta: Cormon és Grangé. Fordította: Dr. Pallay Miklós. (Rendező:  
Püspöki I. Karnagy: Tombor.)

## 1-ső felvonás. „Az uzsorás barátsága.” Személyek:

Márton apó, hajdan targonczás, most tőkepenész — — — — — Püspöki.	Félix, Armánd barátja — — — — — Péchy.	Pampetta — — — — — Kocsis E.
Márton Armánd, fia — — — — — Somló.	A vicomte — — — — — Karacs.	Georgina — — — — — Abrányi M.
Genovéva, Márton apó neje — — — — — Lászné.	A marquis — — — — — Juhai.	Celina — — — — — Sulinka M.
Amália, fogadott leánya — — — — — Palotai P.	Charanson, uzsorás — — — — — Hegyessi.	Lőrincz, szolga Armándnál — — — — — Szentcs.
	Olympia, operette énekesnő — — — — — Ellinger I.	Battien, kertész — — — — — Erdős.

Armánd barátai. Énekesnők. Színésznők. Történik: közel Párishoz Antenilleben.

Az 1. felvonásban előforduló „Lili keringő”-t énekli: Kocsis Etelka. II. „Bucsudal” énekli: Karacs Imre.

## Második felvonás: „A család öröme.” Személyek:

Márton apó — — — — — Püspöki.	Armánd — — — — — Somló.	Félix — — — — — Balassa.
Genovéva — — — — — Lászné.	Amália — — — — — Palotai P.	Charanson — — — — — Hegyessi.

Történik Havreban, Mártonnál, egy évvel később.

## Harmadik felvonás: „A munka diadala.” Személyek:

Márton apó — — — — — Püspöki.	Olympia, neje — — — — — Ellinger I.	Gáspár, — — — — — Gulyás.
Genovéva — — — — — Lászné.	Lőrincz, kávéházi pincér — — — — — Szentcs.	Pietro, — — — — — Gyöngyösi.
Amália — — — — — Palotai P.	Dubourg, hajóskapitány — — — — — Balassa.	Paolo, — — — — — Nagy J.
Armánd — — — — — Somló.	Gerard, rendőr — — — — — Némethy.	Giacomo, — — — — — Tihanyi.
Félix — — — — — Péchy.	Egy matróz — — — — — Szabó.	Tört. a havrei kikötőben két évvel később.
Charanson — — — — — Hegyessi.	Egy fogadó szolga — — — — — Mátrai.	Idő: jelenkor.

## Helyárok mint rendesen.

Kedvezményes-jegyek egész nap érvényesek.

Jegyek válthatók délelőtt 9—12-ig és délután 3—5-ig, valamint este a pénztárnál.

**Kezdeté 7, vége 10 óra előtt.**

Holnap, kedden, 1889. december hó 17-én, páratlan bérletben:

# Az arany pók.

Vigjáték 4 felvonásban.

Ezzel: **Jowe és Gelfry angol tornaművészek**  
u. n. béka és gyikmutatványai, saját külön diszleteikkel.

Legközelebbi operette ujdonság: Belevillei szűz.

**Valentin Lajos.**

igazgató.